data2lang2vec: Data Driven Typological Features Completion

Hamidreza Amirzadeh^{1,2} Sadegh Jafari^{1,3} Anika Hariu¹ Rob van der $Goot¹$

¹ IT University of Copenhagen, Denmark ² Sharif University of Technology, Iran 3 Iran University of Science and Technology, Iran hamid.amirzadeh78@sharif.edu, sadegh_jafari@comp.iust.ac.ir {aniha, robv}@itu.dk

Abstract

Language typology databases enhance multilingual Natural Language Processing (NLP) by improving model adaptability to diverse linguistic structures. The widely-used lang2vec toolkit integrates several such databases, but its coverage remains limited at 28.9%. Previous work on automatically increasing coverage predicts missing values based on features from other languages or focuses on single features; we propose to use textual data for better-informed feature prediction. To this end, we introduce a multi-lingual Part-of-Speech (POS) tagger, achieving over 70% accuracy across 1,749 languages, and experiment with external statistical features and a variety of machine learning algorithms. We also introduce a more realistic evaluation setup, focusing on likely to be missing typology features, and show that our approach outperforms previous work in both setups.

1 Introduction

Language typology databases contain information about specific languages, for example subject-verb order. These databases are not only used to document and study languages [\(Yu et al.,](#page-6-0) [2021\)](#page-6-0), and their relations to each other [\(Toossi et al.,](#page-6-1) [2024b\)](#page-6-1), but have also shown to be beneficial for multilingual Natural Language Processing (NLP) applications. By informing the model explicitly about the differing structures to expect, the model can more easily adapt to other, even unseen languages [\(Üstün et al.,](#page-6-2) [2022\)](#page-6-2).

In NLP, *lang2vec* [\(Littell et al.,](#page-5-0) [2017\)](#page-5-0) toolkit is commonly used, probably because of its ease of use and the coverage of languages. *lang2vec* includes a collection of previously existing databases, namely: WALS [\(Vastl et al.,](#page-6-3) [2020\)](#page-6-3) PHOIBLE [\(Dediu and](#page-5-1) [Moisik,](#page-5-1) [2016\)](#page-5-1) Ethnologue [\(Eberhard et al.,](#page-5-2) [2024\)](#page-5-2), and Glottolog [\(Hammarström et al.,](#page-5-3) [2024\)](#page-5-3), which are all converted to a uniform format, where each feature is represented as a binary feature. In total, it includes 4005 languages and 289 features, However, even after combining multiple sources, coverage is still only 28.9%, meaning that only 28.9% of all possible feature-language combinations are specified in the database, with the rest missing.

In *lang2vec*, KNN is used to obtain values for all feature-language combinations, based on the hypothesis that languages that are similar to each other in many features will also be similar to each other for unknown features. They report an accuracy of 92.93 in a 10-fold setup with all included features. Unfortunately, details of the KNN study are not reported, nor is the code available, and reproduction is non-trivial [\(Toossi et al.,](#page-6-4) [2024a\)](#page-6-4). However, this solution leads to similar languages becoming more similar to each other and more distant languages more different. Hence, other works have made attempts to predict smaller sets of features based on texts from the target languages [\(Bar](#page-4-0)[bieri et al.,](#page-4-0) [2022\)](#page-4-0), often combined with automated syntactic analyses [\(He and Sagae,](#page-5-4) [2019\)](#page-5-4). However, a comprehensive analysis of a more complete feature set is missing. Hence, we contribute:

- We propose a more realistic evaluation framework for typological feature prediction, focusing on identifying feature values that have gold-standard annotations but are likely to have been missing in *lang2vec*.
- We evaluate text-based approaches to complete the whole inventory of *lang2vec* features as well as statistical features about the languages. We show that only certain features benefit from the POS tags, and statistical features are more informative.
- We also provide a multi-lingual POS tagger with an estimated performance of > 70 accuracy for 1,749 languages, completed *lang2vec* data, and a toolkit to provide meta-data for

languages. 1

2 Data and Methodolgy

2.1 Features

We use three groups of features for the prediction, each described in a paragraph below:

lang2vec features Features directly extracted from the *lang2vec* database:

- phylogeny: Use the *fam* feature from *lang2vec*. It has 3719 dimensions.
- lang_id: ISO 639-3 code is a unique identifier for each language.
- feat_id: The *lang2vec* identifier of the feature.

External features We use the following continuous features:

- lang_fam: The language family to which a language belongs. We use the main families of Glottolog for each language.
- geo_lat: latitude location of language, taken from Glottolog 5.0.
- geo_long: Longitude location of language, taken from Glottolog 5.0.
- wiki_size: The Wikipedia size as reported by Wikipedia^{[2](#page-1-1)}.
- num_speakers: Taken from the ASJP database [\(Wichmann et al.,](#page-6-5) [2022\)](#page-6-5).

Furthermore, we add the following n-hot features:

- aes_status: The Agglomerated Endangerment Status (AES) scale is derived from data provided by Glottolog 5.0 [\(Hammarström et al.,](#page-5-3) [2024\)](#page-5-3), which, in turn, sourced its data from ELCat [\(of Hawaii at Manoa,](#page-5-5) [2024\)](#page-5-5), UN-ESCO Atlas of the World's Languages in Danger [\(Moseley,](#page-5-6) [2010\)](#page-5-6), and Ethnologue [\(Eber](#page-5-2)[hard et al.,](#page-5-2) [2024\)](#page-5-2). It has 6 possible values.
- lang_group: [Joshi et al.](#page-5-7) [\(2020\)](#page-5-7) propose a taxonomy based on the number of language resources for languages, they identify 6 groups.
- scripts: since a language might be written in multiple scripts, we support this as an n-hot feature list. We take the information from [Kargaran et al.](#page-5-8) [\(2024\)](#page-5-8), and remove the Brai script (Braille), as it is annotated inconsistently.
- feat_name: The features in *lang2vec* have short, sometimes overlapping names (e.g., S_ADPOSITION_BEFORE_NOUN). We split these names into word unigrams (by '_') and use them as binary features.

Textual features We choose to use the LTI LangID corpus [\(Brown,](#page-4-1) [2014\)](#page-4-1) version 5 as a source for our textual data, as it has the widest language coverage to the best of our knowledge. We use the official mapping of retired ISO 639-3 codes and remove all texts that have an invalid ISO 639-3 language code as well as macro-languages. We end up with data for 2,134 languages (note that there is a total of 7,077 languages in ISO 639-3, of which approximately half is estimated to have a standard written form).

POS tagger Text-based data is unsuitable for our classifier because of the large amount of features and lack of overlap across the languages, resulting in poor performance. Hence, we experiment with POS tags as features. We trained POS taggers using various multi-lingual models: mBERT [\(Devlin](#page-5-9) [et al.,](#page-5-9) [2019\)](#page-5-9), twitter-XLM-roBERTa [\(Barbieri et al.,](#page-4-0) [2022\)](#page-4-0), InfoXLM [\(Chi et al.,](#page-5-10) [2021\)](#page-5-10), mDeBERTav3 [\(He et al.,](#page-5-11) [2020\)](#page-5-11), XLM-roBERTa [\(Conneau](#page-5-12) [et al.,](#page-5-12) [2020\)](#page-5-12), mLUKE [\(Yamada et al.,](#page-6-6) [2020\)](#page-6-6), and TwHIN-BERT [\(El-Kishky et al.,](#page-5-13) [2022\)](#page-5-13). The models were trained on all UD V2.14 training splits (up to 200,000 words per treebank) using MaChAmp v0.4.2 [\(van der Goot et al.,](#page-6-7) [2021\)](#page-6-7) with default hyperparameters. We trained multi-lingual models jointly for tokenization and POS tagging, where the the weights of the encoder (i.e. language model) are shared. Performance of the different language models for seen and unseen treebanks is reported in Appendix [B.](#page-8-0) For further experiments we used InfoXLM-large [\(Chi et al.,](#page-5-10) [2021\)](#page-5-10) based on its performance.

To evaluate the POS tagger, we first trained a model on all treebanks that have a training split. We evaluate this POS tagger on all treebanks that do not have a training split. Then, we try to predict these performances in a 10-fold evaluation setup. We used the following features:

 1 Our code is freely available at [https://github.com/](https://github.com/hamid-amir/data_lang2vec) [hamid-amir/data_lang2vec](https://github.com/hamid-amir/data_lang2vec)

² [https://en.wikipedia.org/wiki/List_of_](https://en.wikipedia.org/wiki/List_of_Wikipedias) [Wikipedias](https://en.wikipedia.org/wiki/List_of_Wikipedias)

- Frequency as the probability for each POS tag
- Average confidence (logit after softmax) over all data from the language
- Percentage of UNK subwords
- Average length of words in #subwords
- Average length of words in #characters
- Percentage of correct POS tagging labels for the language in Swadesh lists [\(Swadesh,](#page-5-14) [1955\)](#page-5-14), aligned with the English POS tags from the same tagger. We combined Swadesh lists from PanLex [\(Kamholz et al.,](#page-5-15) [2014\)](#page-5-15) and [Mor](#page-5-16)[gado da Costa et al.](#page-5-16) [\(2016\)](#page-5-16) for greater coverage.

Based on these features, we evaluate a random forest classifier, an SVR classifier, a Lasso classifier, and an elastic search. We achieve the best performance with a random forest classifier with 200 estimators, with an average distance to the actual performance of 7.28. Although this might seem like a high number, we only use this to differentiate the data roughly in 2 parts: one where the POS tagger has learned some notion of the task for the target language and one where performance is so low that it is completely unusable. Our estimated performance is > 70 for 1,749 and > 80 for 559. For our studies, we include all languages with a score > 80 .

2.2 Models

We train models using KNN, Logistic Regression, Gradient Boosting, Decision Trees, and Random Forests. For efficiency reasons, we first evaluated all classifiers on a small sample, and based on this focused mainly on KNN (baseline) and Random Forest (best performance).

3 Setup

We choose to use the syntax and phonology features of WALS as our main focus. In addition to performing a (random) k-fold split, we introduce a classifier designed to predict which features are likely to be missing, a process we term "feature presence classification." This approach helps mitigate the risk of overestimating performance (e.g., predicting that English follows a subjectverb-object order is relatively easier than predicting

Figure 1: Schematic overview of our proposed setup, where we first identify likely missing values to create our final evaluation setup.

most other features). The feature presence classification step serves two primary objectives: establishing a more realistic evaluation framework that emphasizes genuinely challenging prediction scenarios and reducing performance overestimation by avoiding trivial predictions for well-documented languages. An overview of our setup is shown in Figure [1.](#page-2-0)

3.1 Feature Presence Classification

To train a predictor for identifying "likely missing values" a binary classifier is employed to predict whether a target feature for a specific language is present in *lang2vec* or not. We use the same features as we use for our prediction model (Section [2.1\)](#page-1-2), except for the text-based features. We experimented with several common machine learning classifiers, and additionally applied hyperparameter optimization using the Optuna framework [\(Akiba et al.,](#page-4-2) [2019\)](#page-4-2). After obtaining the best model, a dataset is created by ranking the present features based on the model's confidence to estimate the final target feature predictions. We then used top 20% that was most likely to be missing for evaluation purposes.

3.2 Typological Features Classification

There are 125 features related to syntax and phonology in WALS that we aim to predict. We developed a distinct classifier for each of these 125 features. This approach was deliberately chosen because the designed and prepared features may not uniformly contribute to the prediction accuracy across different features. By employing distinct classifiers, we prevent weight sharing, which enhances the predic-

Figure 2: Missing ratio distribution of our target features. Higher bars indicate that feature has more probable missing values, and vice versa. Features with a missing ratio above 0.5 are listed in Table [2.](#page-4-3)

tion performance for each specific feature.

The same feature set used in the "feature presence classifier" was employed, with the addition of POS tags. We use n-gram counts with n in the range of 3-5, resulting in approximately one million dimensions. To mitigate the impact of this high dimensionality, which could overshadow features with fewer dimensions, Principal Component Analysis (PCA) was applied for dimensionality reduction, introducing a hyperparameter to specify the number of dimensions to retain. We use Optuna [\(Akiba et al.,](#page-4-2) [2019\)](#page-4-2) for hyperparameter optimization and feature selection.

4 Results and Evaluations

4.1 Feature Presence

For the feature presence classifier, we initially created a sub-sample by selecting 300 random languages to extract data from. Subsequently, all classifiers (Section [2\)](#page-1-3) were trained and optimized to evaluate their performance in predicting the probability of whether a feature and language combination is missing in *lang2vec*. Ultimately, the best-performing classifier, Gradient Boosting, was trained on all languages using the previously optimized settings, achieving the highest F1 score of 98.61. We then used this model to rank typological features based on the model's confidence in classifying them as missing, selecting the top 20% for evaluation purposes. We introduce the "Missing Ratio", which is calculated by dividing number of language features in a target feature determined to be missing (i.e. it is among top 20% probable missings) by the total number of languages in that target

feature. Figure [2](#page-3-0) plots the missing ratio distribution, showing a large disparity in the likelihood that certain features are missing. Additional results from other models and details on hyperparameter optimization can be found in Appendix [A.](#page-7-0)

4.2 Typological Features Results

Results of k-fold In the original *lang2vec* study, missing typological features were imputed using a simple KNN classifier, while the present features remained unchanged. To establish a baseline for our work, we applied the same KNN approach to predict the values of the 125 target features that were already present, enabling us to evaluate the accuracy of this method and compare it to ours. Table [1](#page-4-4) displays several of our significant gains compared to the KNN method for predicting target features across all existing languages. Additionally, this table highlights the importance of each of our introduced features in predicting each target feature. The most effective feature is 'phylogeny,' useful for predicting 75% of target features, while POS tag features from LTI_langID are the least effective, contributing to only 23%. This aligns with the fact that language family is more informative, while POS tags feature are mainly useful for predicting word order. Since none of our curated features relate to phonetics, we cannot expect to do better in the related target features. Future work could introduce phonetic features to improve results.

Results of likely missing values For a more realistic evaluation, we employed the same methodology but focused exclusively on the top 20% of the missing features identified in Section [3.1,](#page-2-1) rather than considering all present values. Table [2](#page-4-3) presents the performance of both the KNN method and our approach for predicting target features with a missing ratio above 0.5 (see Figure [2\)](#page-3-0). There are nine target features with a missing ratio exceeding 0.5, and for all of these critical features, our method either outperforms or performs on-par with the KNN approach.

5 Conclusion

In this paper, we focused on predicting missing values for syntax and phonology features in the *lang2vec* database. Besides the commonly used features from the *lang2vec* database itself, we experiment with statistical features of the languages and POS tags obtained from textual data. We showed that the features from *lang2vec* are moderately use-

| Target Feature | Feature Selection F1 Score $(\%)$ | | | | | | | | | | | | | | | | |
|----------------------------------|--|-------|--------------|--------------|--------------|--------------|----------|---|--------------|----------------------|-------------|----------|----------|--------------|------------|--------------|-----------------------------|
| | KNN | Ours | ₽ lang | .⊇ feat | geo_lat | long geo- | ಮ ang | status aes | size wiki | $_{\rm peak}$ num | fam ang. | scripts | leat | phylogeny | ō phylo | angID | $_{\rm comp}$ angID E |
| S VOX | 5.71 | 69.76 | \times | | | | | \checkmark | \times | \times | \times | \times | \times | \times | \times | \times | \times |
| S OBLIQUE AFTER VERB 11.76 68.57 | | | \times | \checkmark | \times | ✓ | ✓ | \times | \times | \times | \times | ✓ | | ✓ | 67 | \times | \times |
| S_POSSESSIVE_DEPMARK 56.86 69.39 | | | \checkmark | \checkmark | \checkmark | \times | \times | \times | \times | | \cdot | | | \checkmark | 81 | \checkmark | 417 |
| Average performance | 77.43 | 83.05 | | | | | | 0.42 0.46 0.60 0.57 0.47 0.56 0.57 0.41 0.44 0.51 0.48 0.75 56 0.23 | | | | | | | | | 414 |

Table 1: K-fold cross-validation results for both KNN and our method. The presence of each of our curated features for predicting each target feature is indicated by \checkmark or \times symbols, obtained by Optuna. We highlight the 3 target features with the largest performance improvements over KNN from the original *lang2vec* paper. The last row shows feature usage percentages; for instance, LTI_LangID was used in 23% of the target features. phylo_n_comp and LTI_LangID_n_comp are PCA hyperparameters for phylogeny and LTI_LangID.

| Target Feature | Missing Ratio F1 Score $(\%)$ | | | | | |
|-----------------------|--------------------------------|------------|-------|--|--|--|
| | | KNN | Ours | | | |
| S COM VS INST MARK | 0.65 | 30.18 | 42.42 | | | |
| S SVO | 0.56 | 80.00 | 83.62 | | | |
| S VSO | 0.56 | 94.96 | 96.21 | | | |
| S OSV | 0.56 | 99.85 | 100.0 | | | |
| S SOV | 0.55 | 82.71 | 86.98 | | | |
| S OVS | 0.55 | 99.27 | 99.42 | | | |
| S ANY REDUP | 0.55 | 52.63 | 52.63 | | | |
| S NUMCLASS MARK | 0.54 | 67.69 | 73.76 | | | |
| S VOS | 0.53 | 98.79 | 98.79 | | | |
| Avgerage performance | | 74.78 | 76.91 | | | |

Table 2: Results of our method and the KNN baseline for the nine target features with the highest likelihood of being missing in our proposed evaluation setup.

ful, but the external statistical features are most beneficial. The POS tagging features are only useful for selected features. We also provide a more realistic evaluation setting compared to previous work, which used k-fold; we propose to focus our evaluation metrics on features that are likely to be missing. Our proposed model with all features outperforms the KNN-based approach of *lang2vec* in both setups, especially for features with higher probabilities of missing values.

6 Limitations

We focused on WALS for predicting target features, though the same approach could be applied to other typological resources in *lang2vec* (SSWL and Ethnologue) or outside of *lang2vec*, for example, GramBank [\(Haynie et al.,](#page-5-17) [2023\)](#page-5-17). Moreover, models were trained and optimized on a small subset of languages before applying the best one to

the full dataset due to computational constraints. Finally, we focused on a subset of the world's languages and used iso639-3 as the definitive label, acknowledging its limitations [\(Morey et al.,](#page-5-18) [2013\)](#page-5-18).

Acknowledgements

We would like to thank Esther Ploeger for providing relevant references and initial ideas. Christian Hardmeier for his thoughts on POS tagging evaluation, and Lottie Rosamund Greenwood for maintaining the HPC at ITU. We also extend our gratitude to the *Speech and Language Processing Lab*, led by Professor Hosein Sameti at Sharif University of Technology, for providing part of the computational resources necessary for this work.

References

- Takuya Akiba, Shotaro Sano, Toshihiko Yanase, Takeru Ohta, and Masanori Koyama. 2019. Optuna: A nextgeneration hyperparameter optimization framework. In *Proceedings of the 25th ACM SIGKDD International Conference on Knowledge Discovery and Data Mining*.
- Francesco Barbieri, Luis Espinosa Anke, and Jose Camacho-Collados. 2022. [XLM-T: Multilingual](https://aclanthology.org/2022.lrec-1.27) [language models in Twitter for sentiment analysis](https://aclanthology.org/2022.lrec-1.27) [and beyond.](https://aclanthology.org/2022.lrec-1.27) In *Proceedings of the Thirteenth Language Resources and Evaluation Conference*, pages 258–266, Marseille, France. European Language Resources Association.
- Ralf Brown. 2014. [Non-linear mapping for improved](https://doi.org/10.3115/v1/D14-1069) [identification of 1300+ languages.](https://doi.org/10.3115/v1/D14-1069) In *Proceedings of the 2014 Conference on Empirical Methods in*

Natural Language Processing (EMNLP), pages 627– 632, Doha, Qatar. Association for Computational Linguistics.

- Zewen Chi, Li Dong, Furu Wei, Nan Yang, Saksham Singhal, Wenhui Wang, Xia Song, Xian-Ling Mao, Heyan Huang, and Ming Zhou. 2021. [InfoXLM: An](https://doi.org/10.18653/v1/2021.naacl-main.280) [information-theoretic framework for cross-lingual](https://doi.org/10.18653/v1/2021.naacl-main.280) [language model pre-training.](https://doi.org/10.18653/v1/2021.naacl-main.280) In *Proceedings of the 2021 Conference of the North American Chapter of the Association for Computational Linguistics: Human Language Technologies*, pages 3576–3588, Online. Association for Computational Linguistics.
- Alexis Conneau, Kartikay Khandelwal, Naman Goyal, Vishrav Chaudhary, Guillaume Wenzek, Francisco Guzmán, Edouard Grave, Myle Ott, Luke Zettlemoyer, and Veselin Stoyanov. 2020. [Unsupervised](https://doi.org/10.18653/v1/2020.acl-main.747) [cross-lingual representation learning at scale.](https://doi.org/10.18653/v1/2020.acl-main.747) In *Proceedings of the 58th Annual Meeting of the Association for Computational Linguistics*, pages 8440– 8451, Online. Association for Computational Linguistics.
- Dan Dediu and Scott Moisik. 2016. Defining and counting phonological classes in cross-linguistic segment databases. In *LREC 2016: 10th International Conference on Language Resources and Evaluation*, pages 1955–1962. European Language Resources Association (ELRA).
- Jacob Devlin, Ming-Wei Chang, Kenton Lee, and Kristina Toutanova. 2019. [BERT: Pre-training of](https://doi.org/10.18653/v1/N19-1423) [deep bidirectional transformers for language under](https://doi.org/10.18653/v1/N19-1423)[standing.](https://doi.org/10.18653/v1/N19-1423) In *Proceedings of the 2019 Conference of the North American Chapter of the Association for Computational Linguistics: Human Language Technologies, Volume 1 (Long and Short Papers)*, pages 4171–4186, Minneapolis, Minnesota. Association for Computational Linguistics.
- David M. Eberhard, Gary F. Simons, and Charles D. Fennig. 2024. [Ethnologue: Languages of the world.](http://www.ethnologue.com.) [twenty-seventh edition.](http://www.ethnologue.com.)
- Ahmed El-Kishky, Thomas Markovich, Serim Park, Chetan Verma, Baekjin Kim, Ramy Eskander, Yury Malkov, Frank Portman, Sofía Samaniego, Ying Xiao, et al. 2022. Twhin: Embedding the twitter heterogeneous information network for personalized recommendation. In *Proceedings of the 28th ACM SIGKDD conference on knowledge discovery and data mining*, pages 2842–2850.
- Harald Hammarström, Robert Forkel, Martin Haspelmath, and Sebastian Bank. 2024. [Glottolog 5.0.](https://doi.org/10.5281/zenodo.10804357)
- Hannah J. Haynie, Damián Blasi, Hedvig Skirgård, Simon J. Greenhill, Quentin D. Atkinson, and Russell D. Gray. 2023. [Grambank's typological advances](https://doi.org/10.18653/v1/2023.sigtyp-1.17) [support computational research on diverse languages.](https://doi.org/10.18653/v1/2023.sigtyp-1.17) In *Proceedings of the 5th Workshop on Research in Computational Linguistic Typology and Multilingual NLP*, pages 147–149, Dubrovnik, Croatia. Association for Computational Linguistics.
- Pengcheng He, Xiaodong Liu, Jianfeng Gao, and Weizhu Chen. 2020. Deberta: Decoding-enhanced bert with disentangled attention. In *International Conference on Learning Representations*.
- Taiqi He and Kenji Sagae. 2019. [Syntactic typology](https://typology-and-nlp.github.io/2019/assets/2019/papers/7.pdf) [from plain text using language embeddings.](https://typology-and-nlp.github.io/2019/assets/2019/papers/7.pdf) In *Proceedings of the First Workshop on Typology for Polyglot NLP*.
- Pratik Joshi, Sebastin Santy, Amar Budhiraja, Kalika Bali, and Monojit Choudhury. 2020. [The state and](https://doi.org/10.18653/v1/2020.acl-main.560) [fate of linguistic diversity and inclusion in the NLP](https://doi.org/10.18653/v1/2020.acl-main.560) [world.](https://doi.org/10.18653/v1/2020.acl-main.560) In *Proceedings of the 58th Annual Meeting of the Association for Computational Linguistics*, pages 6282–6293, Online. Association for Computational Linguistics.
- David Kamholz, Jonathan Pool, and Susan Colowick. 2014. [PanLex: Building a resource for panlingual](http://www.lrec-conf.org/proceedings/lrec2014/pdf/1029_Paper.pdf) [lexical translation.](http://www.lrec-conf.org/proceedings/lrec2014/pdf/1029_Paper.pdf) In *Proceedings of the Ninth International Conference on Language Resources and Evaluation (LREC'14)*, pages 3145–3150, Reykjavik, Iceland. European Language Resources Association (ELRA).
- Amir Hossein Kargaran, François Yvon, and Hinrich Schütze. 2024. [GlotScript: A resource and tool for](https://aclanthology.org/2024.lrec-main.687) [low resource writing system identification.](https://aclanthology.org/2024.lrec-main.687) In *Proceedings of the 2024 Joint International Conference on Computational Linguistics, Language Resources and Evaluation (LREC-COLING 2024)*, pages 7774– 7784, Torino, Italia. ELRA and ICCL.
- Patrick Littell, David R. Mortensen, Ke Lin, Katherine Kairis, Carlisle Turner, and Lori Levin. 2017. [URIEL](https://aclanthology.org/E17-2002) [and lang2vec: Representing languages as typological,](https://aclanthology.org/E17-2002) [geographical, and phylogenetic vectors.](https://aclanthology.org/E17-2002) In *Proceedings of the 15th Conference of the European Chapter of the Association for Computational Linguistics: Volume 2, Short Papers*, pages 8–14, Valencia, Spain. Association for Computational Linguistics.
- Stephen Morey, Mark W Post, and Victor A Friedman. 2013. The language codes of iso 639: A premature, ultimately unobtainable, and possibly damaging standardization.
- Luis Morgado da Costa, Francis Bond, and František Kratochvíl. 2016. Linking and disambiguating swadesh lists: Expanding the Open Multilingual Wordnet using open language resources. In *Proceedings of GLOBALEX 2016 Lexicographic Resources for Human Language Technology, 10th edition of the International Conference on Language Resources and Evaluation (LREC 2016)*, pages 29–36.
- Christopher Moseley. 2010. *Atlas of the World's Languages in Danger*. Unesco.
- University of Hawaii at Manoa. 2024. [Catalogue of](http://www.endangeredlanguages.com) [endangered languages.](http://www.endangeredlanguages.com)
- Morris Swadesh. 1955. Towards greater accuracy in lexicostatistic dating. *International journal of American linguistics*, 21(2):121–137.
- Hasti Toossi, Guo Huai, Jinyu Liu, Eric Khiu, A. Seza Doğruöz, and En-Shiun Lee. 2024a. [A reproducibil](https://doi.org/10.18653/v1/2024.naacl-srw.25)[ity study on quantifying language similarity: The](https://doi.org/10.18653/v1/2024.naacl-srw.25) [impact of missing values in the URIEL knowledge](https://doi.org/10.18653/v1/2024.naacl-srw.25) [base.](https://doi.org/10.18653/v1/2024.naacl-srw.25) In *Proceedings of the 2024 Conference of the North American Chapter of the Association for Computational Linguistics: Human Language Technologies (Volume 4: Student Research Workshop)*, pages 233–241, Mexico City, Mexico. Association for Computational Linguistics.
- Hasti Toossi, Guo Qing Huai, Jinyu Liu, Eric Khiu, A Seza Dogruöz, and En-Shiun Annie Lee. 2024b. A ˘ reproducibility study on quantifying language similarity: The impact of missing values in the uriel knowledge base. *arXiv preprint arXiv:2405.11125*.
- Ahmet Üstün, Arianna Bisazza, Gosse Bouma, and Gertjan van Noord. 2022. [UDapter: Typology-based lan](https://doi.org/10.1162/coli_a_00443)[guage adapters for multilingual dependency parsing](https://doi.org/10.1162/coli_a_00443) [and sequence labeling.](https://doi.org/10.1162/coli_a_00443) *Computational Linguistics*, 48(3):555–592.
- Rob van der Goot, Ahmet Üstün, Alan Ramponi, Ibrahim Sharaf, and Barbara Plank. 2021. [Massive](https://doi.org/10.18653/v1/2021.eacl-demos.22) [choice, ample tasks \(MaChAmp\): A toolkit for multi](https://doi.org/10.18653/v1/2021.eacl-demos.22)[task learning in NLP.](https://doi.org/10.18653/v1/2021.eacl-demos.22) In *Proceedings of the 16th Conference of the European Chapter of the Association for Computational Linguistics: System Demonstrations*, pages 176–197, Online. Association for Computational Linguistics.
- Martin Vastl, Daniel Zeman, and Rudolf Rosa. 2020. [Predicting typological features in WALS using lan](https://doi.org/10.18653/v1/2020.sigtyp-1.4)[guage embeddings and conditional probabilities:](https://doi.org/10.18653/v1/2020.sigtyp-1.4) [ÚFAL submission to the SIGTYP 2020 shared task.](https://doi.org/10.18653/v1/2020.sigtyp-1.4) In *Proceedings of the Second Workshop on Computational Research in Linguistic Typology*, pages 29–35, Online. Association for Computational Linguistics.
- Wichmann, Søren, Eric W. Holman, and Cecil H. Brown. 2022. The ASJP database (version 20).
- Ikuya Yamada, Akari Asai, Hiroyuki Shindo, Hideaki Takeda, and Yuji Matsumoto. 2020. [LUKE: Deep](https://doi.org/10.18653/v1/2020.emnlp-main.523) [contextualized entity representations with entity](https://doi.org/10.18653/v1/2020.emnlp-main.523)[aware self-attention.](https://doi.org/10.18653/v1/2020.emnlp-main.523) In *Proceedings of the 2020 Conference on Empirical Methods in Natural Language Processing (EMNLP)*, pages 6442–6454, Online. Association for Computational Linguistics.
- Dian Yu, Taiqi He, and Kenji Sagae. 2021. [Language](https://aclanthology.org/2021.acl-long.560) [embeddings for typology and cross-lingual transfer](https://aclanthology.org/2021.acl-long.560) [learning.](https://aclanthology.org/2021.acl-long.560) In *Proceedings of the 59th Annual Meeting of the Association for Computational Linguistics and the 11th International Joint Conference on Natural Language Processing (Volume 1: Long Papers)*, pages 7210–7225, Online. Association for Computational Linguistics.

Figure 3: Optimization history for 10 trials, with the objective value being the F1-score for GBC Classifier.

Figure 4: Optimization history for 10 trials in the GBC classifier for the aes_status, feat_id, and feat_name features.

A Hyperameters of feature presence classifier

We use Optuna tools to select the suitable features and the best hyperparameters for the model for hyperparameter tuning and feature selection for missing values detection. Since hyperparameter tuning is costly, we randomly chose 300 languages from our dataset, extracting 39300 data points from these 300 languages. We use 5-fold cross-validation to validate the results. Figure [3](#page-7-1) shows the history of features and hyperparameter tuning.

Additionally, you can see which features were selected (true means the feature is selected, and false means the feature is ignored) and the best hyperparameter values used in 10 trials.

The best hyperparameters for the Gradient Boosting classifier are as follows: a maximum depth of 17, a minimum sample split of 12, a learning rate of 0.0836, 494 estimators, and 31 components for the phylogeny PCA dimensions. These settings

Figure 5: Optimization history for 10 trials in the GBC classifier for the geo_lat, geo_long, and lang_fam features.

Figure 6: Optimization history for 10 trials in the GBC classifier for the lang_group, lang_id, and learning_rate features.

Figure 7: Optimization history for 10 trials in the GBC classifier for the max_depth, min_samples_split, and n_components features.

| Classifier | | # Iterations F1 Score $(\%)$ | Feature Selection | | | | | | | | | | | | | | |
|--------------------------|-----|------------------------------|--------------------------|-----------------------|--|----------------|-----|--------------|---|--------------|------------|--------------------------------|--------------|--------------|---------------------------------|--------|----------------------|
| | | | ang | ēã | $_{\rm geo}$ | \mathbf{g}_0 | ang | statu aes | Š viki | speak mm | Eam ang | È | nam ieat | hylogeny | | miltal | comp ⊟ miltate |
| Random Forest | 100 | 96.49 | | | \times \times \checkmark | | | | | | | | | | | | |
| Logistic Regression | 100 | 95.39 | | | \checkmark \times \checkmark \checkmark \times \times \times \times \checkmark | | | | | | | | | | $\sqrt{}$ $\sqrt{}$ 18 \times | | \times |
| K-Nearest Neighbor | 100 | 95.91 | \times | $\sqrt{ }$ | \times | | | | | | | | | | | | \times |
| Gradient Boosting | 10 | 98.66 | | \checkmark \times | \checkmark | | | | \times \times \times \times \times \times | | | | \checkmark | \checkmark | $31 \times$ | | \times |
| Decision Tree | 100 | 97.56 | | \times | \times | \times | | | \checkmark | \checkmark | | \times \times \checkmark | | \times | \times | | |

Table 3: K-fold cross-validation results for feature presence classifier.

Figure 8: Optimization history for 10 trials in the GBC classifier for the hyperparameter n_estimators and the features num_speakers and phylogency.

Figure 9: scripts, wiki_size

| LM | avg. new | avg. seen |
|-------------------------------------|----------|-----------|
| bert-base-multilingual-cased | 59.82 | 91.67 |
| cardiffnlp/twitter-xlm-roberta-base | 61.34 | 93.15 |
| microsoft/infoxlm-large | 63.35 | 93.21 |
| microsoft/mdeberta-v3-base | 62.88 | 93.91 |
| studio-ousia/mluke-large | 61.86 | 93.64 |
| xlm-roberta-large | 62.24 | 93.79 |
| Twitter/twhin-bert-large | 60.59 | 93.22 |

Table 4: Average % recall for each language model we evaluated.

have been found to optimize the classifier's performance.

B Results of POS taggers

Figure [11](#page-9-0) and Figure [10](#page-9-1) show the performance of the POS taggers as recall. The average scores for each language model are reported in Table [4.](#page-8-1) We used recall of correctly identified tokens as main metric, because we are mainly interested in how many of the existing labels we found correctly.

Figure 10: % Recall for POS tagging of test-splits of treebanks that the taggers were trained on (cumulative).

Figure 11: % Recall for POS tagging of treebanks that were not included in training (cumulative).